

CONTRAT DE LOCATION RENTAL CONTRACT

Entre les soussignés a été arrêté et convenu ce qui suit :
The undersigned have agreed the following

NOM - Prénom / NAME Surname : _____

Adresse /address: _____

Code postal/ n°city: _____ Ville/city: _____

Pays/Country :

Profession/Occupation : _____ : _____

Email : _____ @ _____ : _____

Accepte les conditions et les tarifs joints et réserve un séjour au **Camping La chesnays** :
They accept the condition and the prices enclosed and book a holiday at camping LA CHESNAYS :



Véhicule /car: _____ n° immatriculation/registre: _____

£ Le branchement électrique pour les vehicules n'est pas autorisé 1 seul véhicule par emplacement/only 1 cars accepted

Animaux/animals: Nombre race : _____

tenue en laisse obligatoire date vaccination : _____ **passport animal obligatoire animal européen passeport obligatory**

LOCATIONS MOBIL HOME/CHALET

COCO SWEET 2 Lodge 4/5 / 2ch LODGE 7 /2ch *Forfait ménage
GLAMPING 2 - 4 - 5 Week end Chalet 6 /2ch 3ch DRAPS oui non (voir conditions au dos)

+ 12 ans + 3 à 12 ans + <3 ans = Nb de

Arrivée : _____ Départ: _____ Nb de jours
(MH : Entre 15h00 * et 19h00 *) (MH : Entre 8h* et 10h00*)

EMPLACEMENT CAMPING/place camping : / / /

Emplacement avec ou sans électricité 220v/10A 220v/10A

+ 12 ans + 3 à 12 ans + <3 ans = Nb de

Arrivée : _____ Départ: _____ Nb de jours
(camping : Entre 16h00* et 19h00*) (camping : Entre 8h* et 10h*)

Montant du séjour :	€ = 0,61€ X..... X..... J (> 18 ans/years)
Taxe de séjour:	€	Ci-joint un acompte de 30% du montant total de votre séjour, soit un montant de <input type="checkbox"/> €
Compte de gestion :	€	Paiement : chèque <input type="checkbox"/> € virement <input type="checkbox"/> € ANCV en R.C <input type="checkbox"/> €
Total:	€	Payment of a deposit of 30% of the total amount of your stay
30% du séjour :	€	(30 jours avant votre arrivée/30 days before your arrival)
Autres :	€	<u>Signature du Client</u>
Solde du séjour:	€	(Faire précéder la signature de la mention " lu et approuvé " bon pour accord)

Date : _____ **£ Electrical connection for vehicles is not allowed**
£ Le branchement électrique pour les vehicules n'est pas autorisé

CONDITIONS GENERALES DE LOCATION

1 – Toute location est nominative et ne peut en aucun cas être cédée. *vérifier les horaires avant votre arrivée ceux ci pouvant être modifiés voir à la réception

	<u>Locatifs</u>	<u>Emplacement camping</u>
Heures d'arrivée: au plus tôt le samedi	15h00* et 19h30*	15h* et 19h*
Heures de départ : au plus tôt le matin	8h* et 10h30*	9h* et 11h30*

2 – Réservation :

- Pour réservé, veuillez nous adresser « le contrat de location » dûment complété et signé, accompagné d'un acompte de 30% du montant total de votre séjour , plus 20€ de gestion* (*non remboursés) par chèque bancaire à l'ordre de la SAS TSP .
- la réservation ne devient effective qu'après confirmation de notre part et encaissement du montant couvrant l'acompte et la gestion.

3 - Validation définitive du contrat de location

La validation du contrat de location ne devient définitive qu'à réception du solde du séjour qui doit être payé, au plus tard, 30 jours avant la date du début du séjour. A défaut de paiement 30 jours avant la date d'arrivée, le client considère qu'il annule le contrat de location et le locatif sera remis en disponibilité sans aucun remboursement de l'acompte versé**.

4 – En l'absence de courrier du client demandant de modifier la date de son arrivée, l'emplacement (mobil-home ou camping) devient disponible 24h après la date de son arrivée prévue sur le contrat de location et le règlement intégral des prestations demeure exigé. Aucune modification verbale ne sera prise en compte. Confirmation écrite.

5 – en cas de demande de modifications dans les dates du séjour, il ne pourra être garanti le même emplacement (mobil-home ou camping)

6 – Il vous sera aussi demandé à votre arrivée :

Pour la location d'un mobil home

- une caution de 200€ en carte (Restitué si conforme à l'état des lieux)
- Une caution de 150€ en carte pour le nettoyage du mobil home à votre départ (restitué en fin de séjour si l'état du mobil home est jugé impeccable lors de l'état des lieux) * possibilité de faire le ménage à votre place pour un tarif de 150€

Pour un emplacement camping

Pour un règlement par chèque, une pièce d'identité vous sera demandée. Aucune réduction ne sera consentie dans le cas d'arrivée ou départ anticipé.

GENERAL CONDITIONS OF THE RENTING

1 – any renting is nominative and cannot be cancelled in any case *Check the timetables before your arrival the can be modified see reception

	<u>Rental</u>	<u>Camping plots</u>
Arrival hours : as soon as possible saturdays	15,00*p.m and 19,30* p.m	15,00* p.m and 19,00* p.m
Departure hours : as soon as possible the morning	8* a.m and 10.30* a.m	9* a.m and 11*30 a.m

2 - Reservation

- To reserve, please send us the « rental contract », filled out and signed, with a deposit equivalent to 30% of the total rent payment, addicted 20€ non refundable Account of management Make banking mandate cash or internet (Arm it self with the sheet(leaf) of payment or with the pro forma)
- The renting becomes effective only after confirmation on our part and payement of the amount convering the disposit and Account of management

3 - Definitive validation of the rental contrat

The validation of the rental contract will be definitive only in reception of the balance of stay which much be paid, at the latest, 30 days before the date of the beginning of stay. Without payment 30 days before date arrival, for lack of payment 30 days before the date of arrival, the customer considers that he cancels the rental agreement, without refund of the deposit**

4 – Should the costumer forget to send his mail asking for a change in his arrival date, the site (mobil home or camping) is at disposal 24 hours after the arrival date mentioned on the rental contract and the entire payment of the benefits is compulsory. No verbal modification will be taken into account. Confirmation in written.

5 – Should the dates for your stay be modified, the same site cannot be guaranteed (mobil home or camping)

6 – You will also be requested

For the hiring of a mobil home

- A guarantee of 200€ in cash (Restored, if in compliance with the inventories of fixtures)
 - A guarantee of 150€ in cash for the cleaning of the mobil home when you leave (reimbursed at the end of your stay if the neatness of the mobil home is acceptable when the inspection of property is being done). Possibility to do the cleaning for you to 150€

For an emplacement for a tent

There will not ba any reduction in case you should arrive later or you should arrive earlier

**No reduction or refund(repayment) will be granted in case of modification of the reservation